Šis dokumentas yra skirtas tik informacijai, ir institucijos nėra teisiškai atsakingos už jo turinį

►B

KOMISIJOS SPRENDIMAS

2002 m. liepos 29 d.

dėl Europos elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų reguliuotojų grupės įsteigimo

(tekstas svarbus EEE)

(2002/627/EB)

(OL L 2, 30.7.2002, p. 38)

iš dalies keičiamas:

		Oficialusis leidinys		
		Nr.	puslapis	data
►M1	Komisijos sprendimas 2004/641/EB, 2004 m. rugsėjo 14 d.	L 293	30	16.9.2004

▼B

KOMISIJOS SPRENDIMAS

2002 m. liepos 29 d.

dėl Europos elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų reguliuotojų grupės įsteigimo

(tekstas svarbus EEE)

(2002/627/EB)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

kadangi:

(1) Remiantis 2002 m. kovo 7 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2002/21/EB dėl elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų bendrosios reguliavimo sistemos (Pagrindų direktyva) ([1]), 2002 m. kovo 7 d. Direktyva 2002/19/EB dėl elektroninių ryšių tinklų ir susijusių priemonių sujungimo ir prieigos prie jų (Prieigos direktyva) ([2]), 2002 m. kovo 7 d. Direktyva 2002/20/EB dėl elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų leidimo (Leidimų direktyva) ([3]) ir 2002 m. kovo 7 d. Direktyva 2002/22/EB dėl universaliųjų paslaugų ir paslaugų gavėjų teisių, susijusių su elektroninių ryšių tinklais ir paslaugomis (Universaliųjų paslaugų direktyva) ([4]), yra sukurta nauja elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų reguliavimo sistema.

(2) Šiose direktyvose nustatytoms užduotims, apie kurias pagal Pagrindų direktyvos 3 straipsnio 6 dalį turi būti pranešama Komisijai, vykdyti visose valstybėse narėse yra įsteigtos nacionalinės reguliavimo institucijos. Pagal Pagrindų direktyvą valstybės narės privalo nacionalinių reguliavimo institucijų savarankiškumą garantuoti užtikrindamos, kad jos yra teisiškai atskirtos ir funkciškai nepriklausomos nuo visų organizacijų, teikiančių elektroninių ryšių tinklus, įrangą ir paslaugas. Valstybės narės, kurioms nuosavybės teise tebepriklauso ar kurios tebevaldo įmones, teikiančias elektroninių ryšių tinklus ar paslaugas, užtikrina, kad reguliavimo funkcija yra veiksmingai struktūriškai atskirta nuo veiklos, susijusios su nuosavybės teise ir valdymu.

(3) Įvairiose valstybėse narėse nacionalinių reguliavimo institucijų išsamios pareigos ir užduotys skiriasi, tačiau visos jos turi bent vieną nacionalinę reguliavimo instituciją, kuri yra įpareigota taikyti į nacionalinę teisę perkeltas taisykles, ypač taisykles, susijusias su kasdienine rinkos priežiūra.

(4) Kad elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų vidaus rinkos plėtra būtų sėkminga, atitinkamas taisykles būtina nuosekliai taikyti visose valstybėse narėse. Naujoji reguliavimo sistema nustato siektinus tikslus ir numato nacionalinių reguliavimo institucijų veiklos sistemą, kartu suteikia joms lankstumo, kad kai kuriose srityse taisyklės būtų taikomos atsižvelgiant į nacionalines sąlygas.

(5) Sąveikai užtikrinti, kad Komisijai būtų patariama ir padedama elektroninių ryšių srityje, turėtų būti įsteigta Europos elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų reguliuotojų grupė (toliau – Grupė).

(6) Sąveiką tarp nacionalinių reguliavimo institucijų ir Komisijos Grupė turėtų užtikrinti taip, kad būtų prisidėta prie vidaus rinkos plėtros. Jis taip pat turėtų sudaryti sąlygas skaidriam bendradarbiavimui tarp nacionalinių reguliavimo institucijų ir Komisijos siekiant užtikrinti, kad elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų reguliavimo sistema būtų nuosekliai taikoma visose valstybėse narėse.

([1]) OL L 108, 2002 4 24, p. 33.
([2]) OL L 108, 2002 4 24, p. 7.
([3]) OL L 108, 2002 4 24, p. 21.
([4]) OL L 108, 2002 4 24, p. 51.

▼B

(7) Grupė turėtų būti Komisijos svarstymo, diskusijų ir patariamasis organas elektroninių ryšių srityje, įskaitant klausimus, susijusius su rekomendacijos dėl atitinkamo produkto ir paslaugų rinkų įgyvendinimu ir persvarstymu bei sprendimų dėl tarptautinių rinkų parengimu.

(8) Turėtų būti palaikomas glaudus ryšys tarp Grupės ir Pagrindų direktyva įsteigto Ryšių komiteto. Grupės veikla neturėtų kliudyti komiteto veiklai.

(9) Turėtų būti užtikrinamas Radijo spektro komiteto, įsteigto 2002 m. kovo 7 d. Europos Parlamento ir Tarybos sprendimu Nr. 676/2002/EB dėl radijo spektro politikos teisinio reguliavimo pagrindų Europos bendrijoje (Sprendimas dėl radijo spektro) ([1]), Radijo spektro politikos grupės, įsteigtos pagal 2002 m. liepos 26 d. Komisijos sprendimą 2002/622/EB dėl radijo spektro politikos grupės įsteigimo ([2]), ir Televizijos be sienų ryšių komiteto, įsteigto pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 97/36/EB dėl valstybių narių įstatymuose ir kituose teisės aktuose išdėstytų nuostatų, susijusių su televizijos programų transliavimu, derinimo ([3]), darbo koordinavimas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Objektas

Šiuo sprendimu įsteigiama nepriklausomų nacionalinių reguliavimo institucijų patariamoji grupė elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų klausimais, kuri vadinama Europos elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų reguliuotojų grupe (toliau – Grupė).

▼M1

_____

▼B

3 straipsnis

Tikslai

Grupės funkcija – Komisijai patarti ir padėti elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų vidaus rinkos sutelkimo klausimais.

Grupė sąveiką tarp nacionalinių reguliavimo institucijų ir Komisijos užtikrina taip, kad būtų prisidėta prie vidaus rinkos plėtros ir elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų reguliavimo sistemos nuoseklaus taikymo visose valstybėse narėse.

▼M1

Grupė savo pačios iniciatyva arba Komisijos prašymu, kiek leidžia jos kompetencija, pataria ir padeda Komisijai visais klausimais, susijusiais su elektroninių ryšių tinklais ir paslaugomis.

4 straipsnis

Narystė

1. Grupę sudaro visose valstybėse narėse įsteigtų nepriklausomų nacionalinių reguliavimo institucijų vadovai, kurių pagrindinė pareiga yra kasdieninė elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų rinkos veikimo priežiūra, arba jų atstovai.

Valstybę narę atstovauja vienas narys. Komisijai yra atstovaujama tinkamu lygiu, ir ji rūpinasi grupės sekretoriato išlaikymu.

_____

([1]) OL L 108, 2002 4 24, p. 1.
([2]) OL L 198, 2002 7 27, p. 49.
([3]) OL L 202, 1997 7 30, p. 60.

▼M1

2. Priede pateikiamas 1 dalyje nurodytų atitinkamų institucijų sąrašas. Komisija šį sąrašą peržiūri atsižvelgdama į valstybių narių daromus šių institucijų pavadinimų arba pareigų pakeitimus.

▼B

5 straipsnis

Veiklos tvarka

▼M1

_____

▼B

Grupė iš savo narių išsirenka pirmininką. Prireikus Grupės darbas gali būti organizuojamas pogrupiais ir ekspertų darbo grupėmis.

Susitaręs su Komisija, pirmininkas sušaukia Grupės posėdžius.

Grupė bendru sutarimu arba, jei jo nėra, dviejų trečdalių daugumos balsais, kai kiekviena valstybė narė turi po vieną balsą, priima savo darbo tvarkos taisykles, kurias patvirtina Komisija.

Komisijai yra atstovaujama visuose Grupės posėdžiuose, ir ji gali dalyvauti visuose savo pogrupių ir ekspertų darbo grupių posėdžiuose.

►M1 Grupėje kaip stebėtojai gali dalyvauti ekspertai iš EEE valstybių, kurios nėra Europos Sąjungos narės, ir iš įstoti į Europos Sąjungą siekiančių šalių kandidačių. ◄ Dalyvauti savo posėdžiuose Grupė gali kviesti ir kitus ekspertus bei stebėtojus.

6 straipsnis

Konsultavimasis

Grupė plačiu mastu iš anksto atvirai ir skaidriai konsultuojasi su rinkos dalyviais, vartotojais ir galutiniais vartotojais.

7 straipsnis

Slaptumas

Nepažeidžiant Sutarties 287 straipsnio nuostatų, kai Komisija Grupės nariams, stebėtojams ir visiems kitiems asmenims praneša, kad prašomas patarimas arba iškeltas klausimas yra slapti, jie privalo neatskleisti informacijos, kurią sužinojo dirbdami Grupėje, jos pogrupiuose ar ekspertų grupėse. Tokiais atvejais Komisija gali nuspręsti, kad posėdžiuose gali dalyvauti tik Grupės nariai.

8 straipsnis

Metinė ataskaita

Grupė Komisijai pateikia savo veiklos metinę ataskaitą. Komisija atskaitą, tam tikrais atvejais – su komentarais, perduoda Europos Parlamentui ir Tarybai.

9 straipsnis

Įsigaliojimas

Šis sprendimas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Bendrijų oficialiajame leidinyje* dieną.

Grupė savo pareigas vykdyti pradeda nuo šio sprendimo įsigaliojimo dienos.

▼M1

ANEXO — PŘÍLOHA — BILAG — ANHANG — ANNEKS — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — PIELIKUMS — PRIEDAS — MELLÉKLET — ANNESS — BIJLAGE — ZAŁĄCZNIK — ANEXO — PRÍLOHA — PRILOGA — LIITE — BILAGA

Europos reguliuotojų grupės narių sąrašas

Šalis	Nacionalinė reguliavimo institucija
Belgique/België	Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT)
Česká republika	Český telekomunikační úřad (ČTÚ)
Danmark	IT- og Telestyrelsen — National IT and Telecom Agency (NITA)
Deutschland	Regulierungsbehörde für Telekommunikation und Post (Reg TP)
Eesti	Sideamet (SIDEAMET)
Ελλάδα	Εθνική Επιτροπή Τηλεπικοινωνιών και Ταχυδρομείων
Elláda	National Telecommunications and Post Commission (EETT)
España	Comisión del Mercado de las Telecomunicaciones (CMT)
France	Autorité de Régulation des Télécommunications (ART)
Ireland	Commission for Communications Regulation (ComReg)
Italia	Autorità per le garanzie nelle comunicazioni (AGCOM)
Kypros	Office of the Commissioner of Telecommunications and Postal Regulation (OCTPR)
Latvija	Sabiedrisko pakalpojumu regulēšanas komisija (SPRK)
Lietuva	Ryšių reguliavimo tarnyba (RRT)
Luxembourg	Institut Luxembourgeois de Régulation (ILR)
Magyarország	Nemzeti Hírközlési Hatóság (NHH)
Malta	Malta Communications Authority (MCA)
Nederland	Onafhankelijke Post en Telecommunicatie Autoriteit (OPTA)
Österreich	Rundfunk und Telekom Regulierungs-GmbH (RTR)
Polska	Urząd Regulacji Telekomunikacji i Poczty (URTiP)
Portugal	ICP — Autoridade Nacional de Comunicações (ICP-ANACOM)
Slovenija	Agencija za telekomunikacije, radiodifuzijo in pošto Republike Slovenije (ATRP)
Slovensko	Telekomunikačný úrad Slovenskej republiky (TU SR)
Suomi Finland	Viestintävirasto Kommunikationsverket (FICORA)
Sverige	Post- och telestyrelsen (PTS)
United Kingdom	Office of Communications (Ofcom)